

おもてなし防災マニュアル



地震が起きるまえ

自分の地域の災害リスクを確認

① チェックポイント

① どんな災害が起こり得るか

② 避難場所

津波の危険がある地域では津波避難ビルもチェック



津波避難ビル

地域のリスクと避難場所を探すときは、

〇〇(お住まいの地域) ハザードマップ [検索](#)

地震が起きたとき

こんな外国人がいたら、声をかけましょう



建物から
飛び出そうとする人

—「落ち着いてください。」—

英 Please remain calm.
プリーズ リメイン カーム

中 请冷静。
チン ルオン ジーン

韓 침착하세요.
チムチャクハセヨ



道で
オロオロしている人

—「いっしょに逃げましょう。」—

英 Let's escape together.
レッツ エスケープ トゥゲザー

中 一起逃生吧。
イー チイ タオ シュヨン パー

韓 같이 대피하자.
ガツイ デビハジャ



エレベーターに
駆け込む人

—「エレベーターは使用しないでください。」—

英 Please do not use the elevators.
プリーズ ドウ ノット ユーズ サ エリヴェーター

中 不要使用电梯
ブク ヤオ シー ヨン ティイン ティー

韓 엘리베이터는 사용하지 마십시오.
엘리베이터문 사욘하즈 마브시오



ブロック塀の
近くにいる人

—「そこから離れてください。」—

英 Please step away from there.
プリーズ ステップ アウェイ フロム ゼア

中 请远离那里。
チン ユイン リー ナー リー

韓 거기에서 떨어져 주세요.
ゴギエソ トルオジョ ジュセヨ

揺れが落ち着いたら、無理のない範囲で避難場所へ誘導を